

## CONTENTS

### Articles

JAYANTA BHATTACHARYA: Translations, the Making of New Curricula and Epistemological Mutations of Āyurvedic Medical Knowledge in India in the Early Nineteenth Century.....	1
NARENDR A SOMESHWAR BHATT; VANDANA KOZAREKAR: Analysis of 128 Cases of Galagaṇḍa/Gaṇḍamālā Treated in 1929-1933 by Vaidya Mayāśaṅkar Dāmodar Bhaṭṭ.....	58
FABRIZIO M. FERRARI; MARIAPAOLA REFOLO: The Use of Snuḥī in Indian Medical and Ritual Literature, With a Note on Bengali Śaktism.....	84
MAKOTO KITADA: Music Therapy Mentioned in the <i>Sarmāyah-i Iṣrat</i> , an Urdu Treatise on Sitar Playing.....	120
AMRIT GOMPERTS: Kāmaśāstra in Java and Bali.....	136

### Review Article

ALBRECHT WEZLER: De arte transferendi: On the German Translations of Two Important Post- <i>Kāmasūtra</i> Kāmaśāstra Texts [Review of: Klaus Mylius, <i>Das Ratirahasya des Kokkoka und der Anaṅgaran̍ga des Kalyāṇamalla. Zwei indische Lehrbücher der Liebeskunst</i> ].....	200
--	-----

### Reviews and Notices

RAHUL PETER DAS: Jan Meulenbeld, <i>The Trees Called Šigru (Moringa sp.), along with a Study of the Drugs Used in Errhines</i> . .....	231
JAYANTA BHATTACHARYA: Poonam Bala (ed.), <i>Contesting Colonial Authority. Medicine and Indigenous Responses in Nineteenth- and Twentieth-Century India</i> . .....	233
OLIVER HELLWIG: Dagmar Wujastyk; Frederick M. Smith (eds.), <i>Modern and Global Ayurveda. Pluralism and Paradigms</i> .....	246
BARBARA GERKE: Frances Garrett, <i>Religion, Medicine and the Human Embryo in Tibet</i> . .....	248
MAKOTO KITADA: Jayanta Bhaṭṭācārya (ed.), <i>Bhārater paṭabhbūmite cikitsābijñāner itihās. Saṃkṣipta paryālocanā</i> . .....	253

## **CONTENTS (Contd.)**

RAHUL PETER DAS: G.J. Meulenbeld, <i>The Mādhavanidāna. With 'Madhukośa', the Commentary by Vijayaraksita and Śrīkanṭhadatta (Ch. 1-10). Introduction, Translation and Notes.</i> . . . . .	262
RAHUL PETER DAS: Oliver Hellwig, <i>Quecksilber und Chronometrie. Eine computerphilologische Untersuchung der mittelalterlichen indischen Alchemie; Oliver Hellwig, Wörterbuch der mittelalterlichen indischen Alchemie.</i> . . . . .	263
<i>Other Publications Received.</i> . . . . .	266
<i>Addresses of the Contributors.</i> . . . . .	271